



# St. Frances of Rome Catholic Church

## “Rise, let us be on our way.” Mk 14:42

21591 Lemon Street, Wildomar, CA 92595

Phone: (951) 674-6881 Fax: (951) 674-6443

Email: [office@sfrome.com](mailto:office@sfrome.com) Website: [www.sfrome.com](http://www.sfrome.com)

### ECCLESIAL STAFF

**Administrator:** Rev. James Oropel, x222

**Parochial Vicar:** Rev. Francis A. Grant, x230

**Deacons:** Rev. Mr. Joseph Franco and Rev. Mr. Raymond Moon, Sr. (available by appointment only)

#### PASTORAL OFFICE STAFF

**Areli Jimenez**, Parish Secretary, x228

**Marina Camarena**, Accounting Services, x231

**Annette Betts**, Music Director (951) 674-6881

#### YOUTH MINISTRY & YOUTH CONFIRMATION

**Angie Aguilera**, Youth Minister, (951) 245-0475

#### RELIGIOUS EDUCATION MINISTRY

**Lety Pablin**, Director, x234

**Jocelin Monge**, Secretary, x224

**Silvia Gonzalez Ackroyd**, Secretary, x224

#### ST. FRANCES OF ROME PRE-SCHOOL

**Susy Olivera**, Director, (951) 471-5144

### OUR VISION

We, the Catholic Community of St. Frances of Rome, are dedicated to the propagation of the faith in our community and surrounding areas. We will accomplish this through an increase in communication to our parishioners and the surrounding communities by updating our weekly bulletin and re-designing our parish website. We will increase our spiritual life through the availability of workshops and retreats. We will build a new church in a timely manner, which will help to build a strong sense of community within the parish. With God's grace guiding us, we hope to affect a positive change in the St Frances of Rome Community.

**October 29, 2017**  
**Thirtieth Sunday**  
**in Ordinary Time**

*“You shall love the Lord,  
your God,  
with all your heart . . .*

*You shall love your neighbor as yourself.  
The whole law and the prophets depend  
on these two commandments.”*

### NUESTRA VISION

Nosotros, la Comunidad Católica de Sta. Francisca de Roma, estamos dedicados a la propagación de la fe en nuestra comunidad y áreas aledañas. La cual realizaremos a través de un incremento en la comunicación con nuestros feligreses y las comunidades aledañas al actualizar nuestro boletín semanal y rediseñar nuestra pagina web parroquial. Nosotros incrementaremos nuestra vida espiritual a través de la disponibilidad de retiros y talleres. Edificaremos una iglesia nueva de una manera oportuna que nos ayudará a construir una comunidad sólida entre la parroquia. Guiados por la gracia de Dios, nosotros esperamos influir en un cambio positivo en la Comunidad de Sta. Francisca de Roma.

### MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS

**Daily Mass:** 8:00 a.m. (English)

#### **Saturday/Sábado**

4:00 p.m. (English) 6:00 p.m. (Spanish)

#### **Sunday/Domingo**

English: 7:00 a.m., 11:00 a.m. 5:00 p.m. (Life Teen)  
Spanish: 9:00 a.m. and 1:00 p.m.

#### **Confessions/Confesiones**

Saturday/Sábado: 8:30 a.m. to 9:45 a.m.

### English Devotions

Eucharistic Adoration: 1st Friday after 8:00 a.m. Mass

Our Lady of Perpetual Help Novena: Wednesday after 8:00 a.m. Mass

Black Nazarene Novena: 2nd Friday after 8:00 a.m. Mass

### Devociones en Español

Adoración Nocturna: 1er Sábado del mes 8:00 p.m. en el Salón San Miguel

Divina Misericordia: Misa a las 6:30 p.m. tercer Miércoles del mes y confesiones de 7:00 p.m. a 8:30 p.m.

Welcome to St. Frances of Rome!  
 We hope that you will find warmth and hospitality in a spiritually nourishing environment. Please contact the parish office with any questions. Thank you.



¡Bienvenidos a Santa Francisca de Roma! Esperamos que encuentre hospitalidad y un ambiente cálido y espiritual. Sienta la libertad de contactarnos a la oficina parroquial.

*Bienvenidos Gracias*

**Parish Office Hours/Horario de la Oficina Parroquial:**

Monday through Friday/Lunes a Viernes: 9:00 a.m. to 5:00 p.m. (closed/cerrado from 1:00 p.m. - 2:00 p.m.)

**RELIGIOUS EDUCATION OFFICE/ OFICINA EDUCACIÓN RELIGIOSA**

Monday through Thursday/Lunes a Jueves: 11:00 a.m. to 7:00 p.m.

**Bulletin: Submit article one to two weeks prior to publication date.**  
**Email: [sfrromevolunteer@gmail.com](mailto:sfrromevolunteer@gmail.com)**

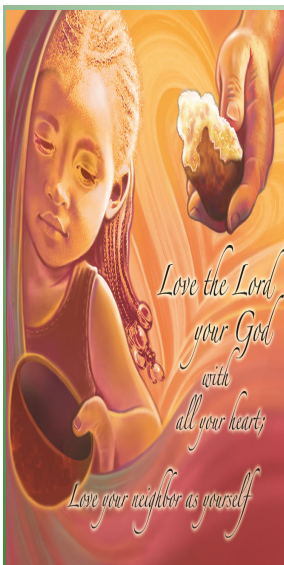
**Parish Council/Consejo Pastoral:**  
**[sforparishcouncil@gmail.com](mailto:sforparishcouncil@gmail.com)**

**MISSION STATEMENT**

We, the people of St. Frances of Rome Catholic Church, are a sacramental community united in Jesus Christ, rooted in the gospel and animated by a spirit of welcome and belonging. We worship joyfully, serve gladly and are stewards of God's gifts. We nurture spiritual growth through faith formation. We support one another; invite all people from diverse walks of life to make a community with us; offer comfort to the alienated and marginalized; spread the Gospel; and practice our faith in our daily lives.

**MISIÓN PARROQUIAL**

Nosotros, la Iglesia de Sta. Francisca de Roma, somos una comunidad sacramental unida en Cristo Jesús, enraizada en el Evangelio y guiados por el Espíritu Santo. Veneramos con gozo, servimos con gusto, administrando los dones de Dios. Fomentamos el crecimiento espiritual en la formación de fe, apoyándonos mutuamente; invitando al pueblo de diversos caminos a formar una comunidad con nosotros; ofrecemos alivio al marginado. Predicamos el Evangelio y practicamos nuestra fe en la vida cotidiana.

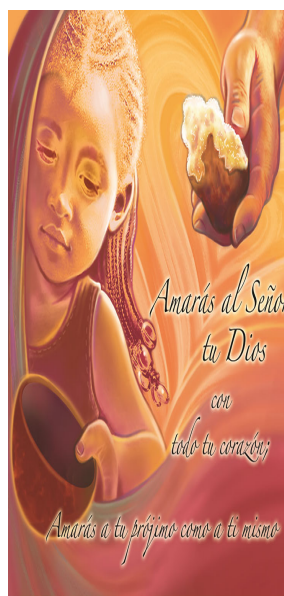


**BALANCE**

Today's scriptures emphasize the fundamental link between love of God and love of our neighbors, especially those who are most in need. Love of God should compel us to love the people whom God cherishes. Conversely, work for justice and charity for those in need should be rooted in our love of God.

That connection and balance, however, isn't always easy to maintain in our lives. Even in religious

orders we find that some Christians are more oriented toward contemplation and prayer, while others are more active in reaching out to those who are oppressed. Today Jesus reminds us of the necessity for both in the life of faith.



**EQUILIBRIO**

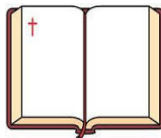
Las lecturas bíblicas de hoy recalcan el lazo fundamental que existe entre el amor de Dios y el amor al prójimo, especialmente a los más necesitados. El amor de Dios debe impulsarnos a amar a la gente a quien Dios aprecia. A la inversa, el trabajo por la justicia y la caridad en pro de los necesitados debe estar enraizado en nuestro amor a Dios. Sin embargo, esa conexión y equilibrio no son siempre fáciles de mantener en nuestra vida. Aun en las órdenes religiosas hallamos a algunos cristianos más orientados hacia la contemplación y la oración, mientras que otros son más activos en su servicio a los oprimidos. Hoy Jesús nos recuerda la necesidad de ambos aspectos en la vida de fe.



<b>Saturday, October 28</b>	4:00 p.m.	† Claudina A. Gonzales
	6:00 p.m.	† Maria Guadalupe "Lupe" Martin
<b>Sunday, October 29</b>	7:00 a.m.	† Carmen Ruiz
	9:00 a.m.	††† Manuel de la Torre, Mario de la Torre, Antonio de la Torre
	11:00 a.m.	Desphy Family
	1:00 p.m.	† Patricia Aguilar Gutierrez
	5:00 p.m.	† Conrad Nemes
<b>Monday, October 30</b>	8:00 a.m.	† Harry Ho and other souls
<b>Tuesday, October 31</b>	8:00 a.m.	Bob McDonald
<b>Wednesday, November 1</b>	8:00 a.m.	Antonia Leona, Maria Luisa Leona
	7:00 p.m.	All Saints Intention
<b>Thursday, November 2</b>	8:00 a.m.	† All Souls Novena
<b>Friday, November 3</b>	8:00 a.m.	† All Souls Novena
<b>Saturday, November 4</b>	4:00 p.m.	† All Souls Novena
	6:00 p.m.	† Novena Fieles Difuntos

**READINGS FOR THE WEEK**

**Monday:** Rom 8:12-17; Ps 68:2, 4, 6-7, 20-21; Lk 13:10-17  
**Tuesday:** Rom 8:18-25; Ps 126:1-6; Lk 13:18-21  
**Wednesday:** Rv 7:2-4, 9-14; Ps 24:1-6; 1 Jn 3:1-3; Mt 5:1-12  
**Thursday:** Wis 3:1-9; Ps 23:1-6; Rom 5:5-11 or 6:3-9; Jn 6:37-40, or any readings from no. 668 or from Masses for the Dead, nos. 1011-1016  
**Friday:** Rom 9:1-5; Ps 147:12-15, 19-20; Lk 14:1-6  
**Saturday:** Rom 11:1-2a, 11-12, 25-29; Ps 94:12-13, 14-15, 17-18; Lk 14:1, 7-11  
**Sunday:** Mal 1:14b -- 2:2b, 8-10; Ps 131:1-3; 1 Thes 2:7-9, 13;



**LECTURAS DE LA SEMANA**

**Lunes:** Rom 8:12-17; Sal 68 (67):2, 4, 6-7, 20-21; Lc 13:10-17  
**Martes:** Rom 8:18-25; Sal 126 (125):1-6; Lc 13:18-21  
**Miércoles:** Apo 7:2-4, 9-14; Sal 24 (23):1-6; 1 Jn 3:1-3; Mt 5:1-12  
**Jueves:** Sab 3:1-9; Sal 23 (22):1-6; Rom 5:5-11 o 6:3-9; Jn 6:37-40, o lecturas de las misas para los difuntos  
**Viernes:** Rom 9:1-5; Sal 147:12-15, 19-20; Lc 14:1-6  
**Sábado:** Rom 11:1-2, 11-12, 25-29; Sal 94 (93):12-13, 14-15, 17-18; Lc 14:1, 7-11  
**Domingo:** Mal 1:14 -- 2:2, 8-10; Sal 131 (130):1-3; 1 Tes 2:7b-9, 13; Mt 23:1-12

**Pray for ... – Oren por**

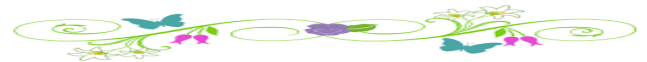
Carlos Aris, Ella Bachmeier, Mary Bittle, Marco Antonio Cardenas, Marco Ivan Cardenas, Jose Castro, Pat Corey, JoAnn Coules, Mars David, Donna Franson, Ernie Frodsham, Randy Frosham, Irene Gargurevich, Ivan Gargurevich, Joshua Kirby, Dane Knott, Salvador Hernandez, Dick Imamoto, Angelina Johnson, Dr. Juan S. Lajom, Jr., Socorro Madrid, Roberto Martinez, Pedro Molina, Joseph Monreal, James Mulcahy, Mary Newsome, Ron Newsome, Maria Ortec, Patricia Pfolman, Joe Pitruzzello, Marti Poloni, Alejandra Uruña Rodriguez, Rosalba Catalina Uruña Rodriguez, Tony Romero, Sr., Rosalie Roncal, Michael Thornton, Daniel Torrez, Brenda Schwarz, Beth Schweitzer, Kelly Sousa, Elza Transfiguracion, Marco Antonio Uruña, Mary T. Williams, Irene Wise



In case of a serious illness, emergency or preparing for surgery, please contact the parish office.

\*\*\*\*

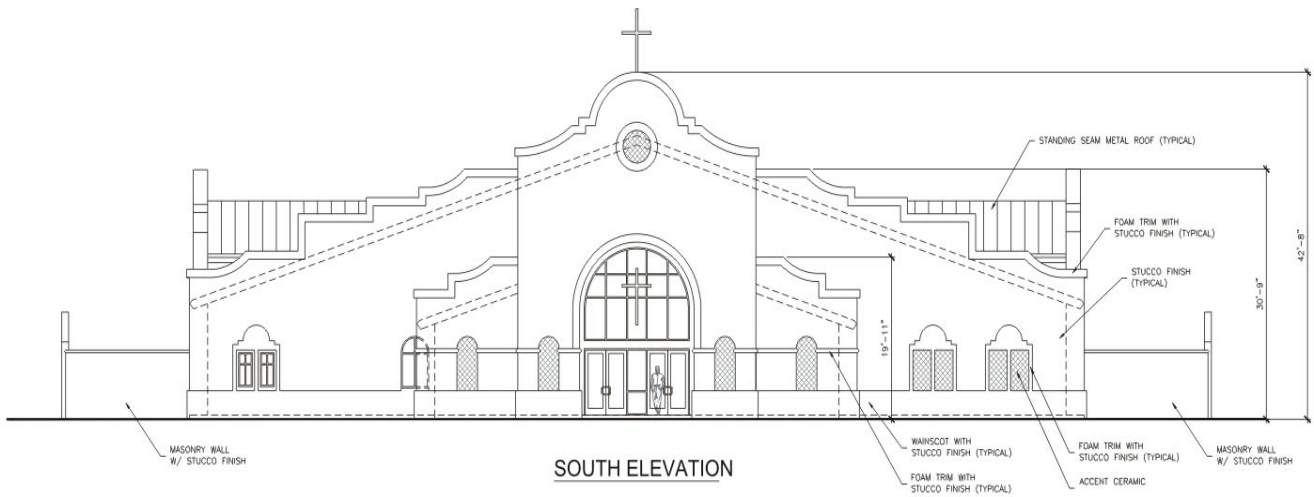
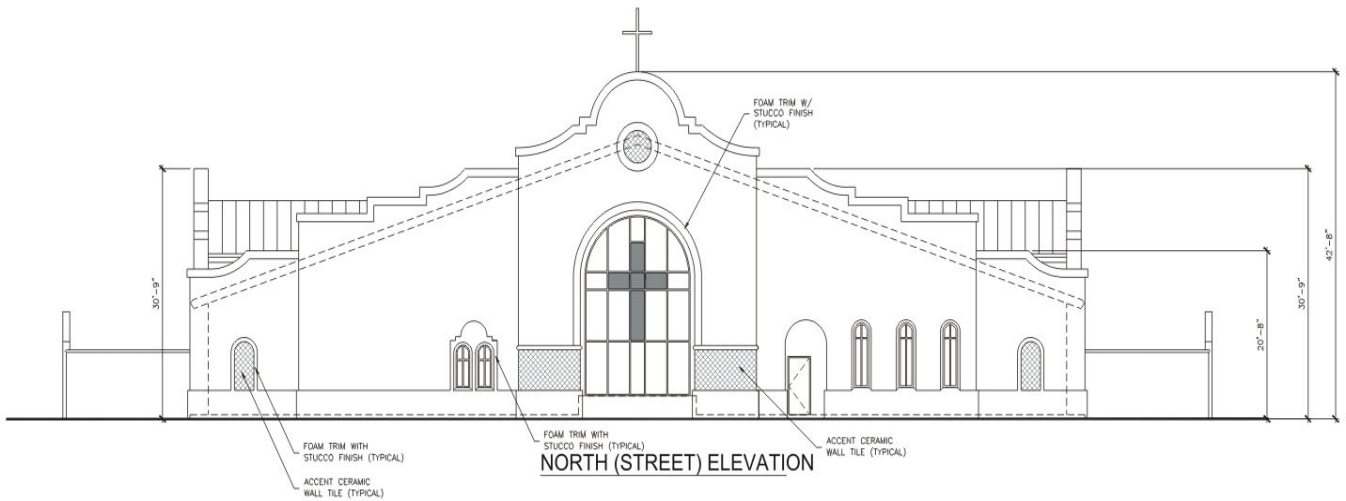
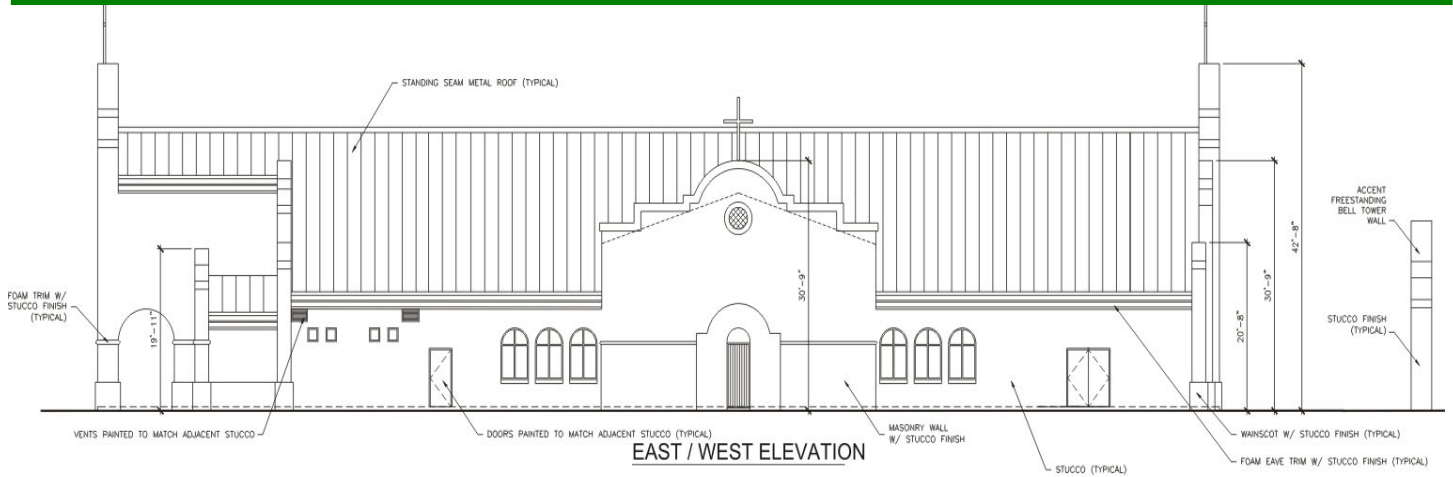
En el caso de una enfermedad seria, asunto urgente o preparándose para cirugía, comuníquese con la oficina parroquial.



*Spread the Word*

**Sunday Catholic TV Mass for the Homebound**  
 9:00 a.m. each Sunday KDOC-TV, Channel 56  
 On cable, check listing for "KDOC."  
 9:30 a.m. each Sunday XD-TV, Channel 13  
 EWTN 24 hour Catholic Channel

# OUR FUTURE CHURCH – NUESTRA FUTURA IGLESIA



PRE-APPLICATION REVIEW

DRAWING # **A-3**

**CHURCH ELEVATIONS**

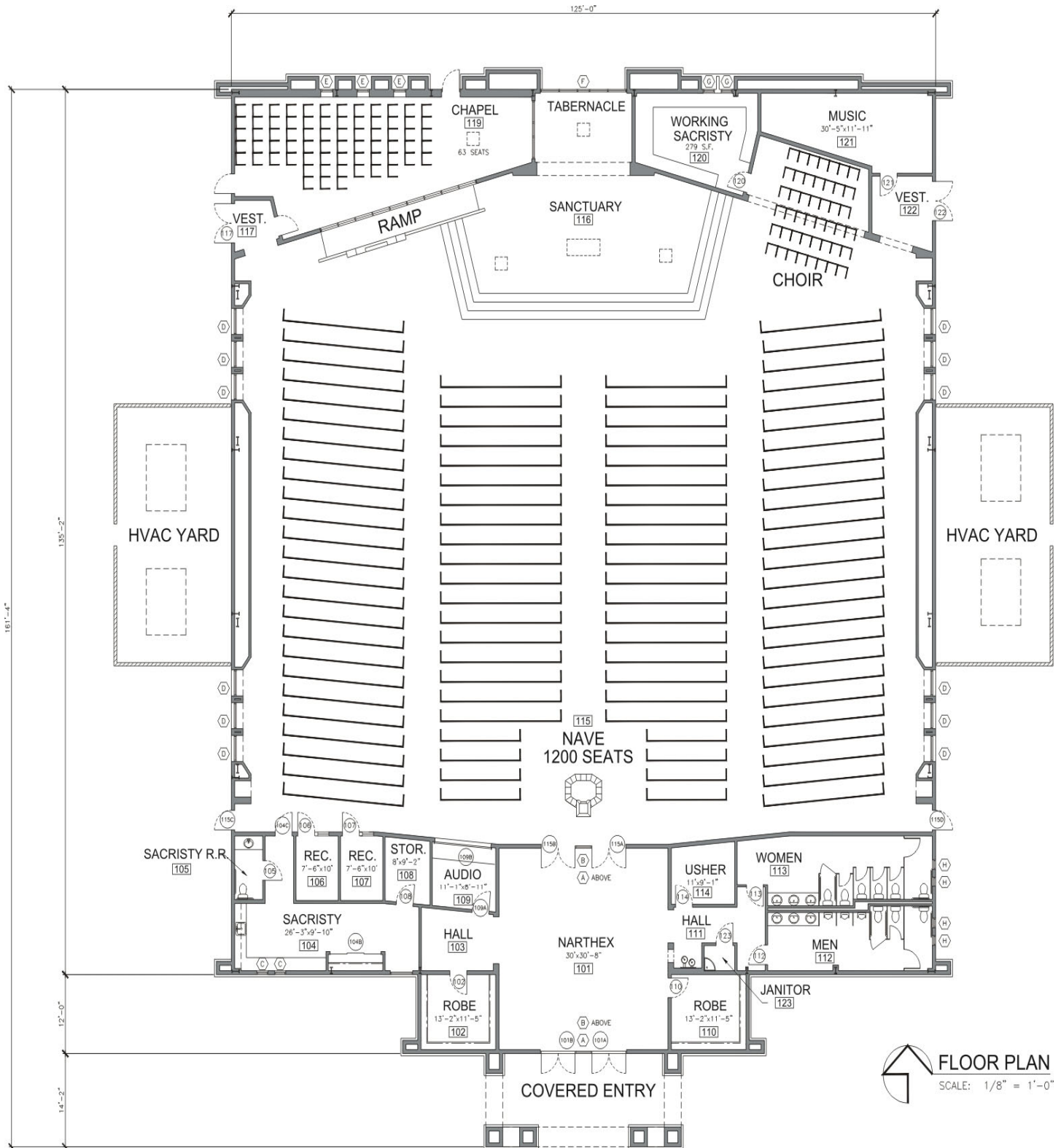
SCALE: 1/8"=1'-0"

**ST. FRANCES OF ROME**  
CHURCH MASTER PLAN  
21591 LEMON ST., WILDOMAR, CA 92595



**CHARLES BROWN**  
ARCHITECT  
2049 ALMOND ST., STE. 201, RIVERSIDE CA 92501  
951-483-6222 / cbrown@cbarchitect.org

# OUR FUTURE CHURCH – NUESTRA FUTURA IGLESIA



**FLOOR PLAN**  
SCALE: 1/8" = 1'-0"

PRE-APPLICATION REVIEW

DRAWING #  
**A-2**

**FLOOR PLAN**

DATE: 7/27/18  
REV: A  
SCALE: 1/8" = 1'-0"

**ST. FRANCES OF ROME**  
CHURCH MASTER PLAN  
21591 LEMON ST., WILDOMAR, CA 92595



**CHARLES BROWN**  
ARCHITECT  
4049 ALMOND ST. STE. 201, RIVERSIDE CA 92501  
951-683 6222 / cbrown@cbarchitect.com

## YOUTH MINISTRY – MINISTERIO JUVENIL

*Preparation Dates*



*Fechas de Preparación*

Confirmation 1 - Sunday, November 5, 12 and 19, 2017  
Confirmation 2 - Sunday, November 6, 13 and 20, 2017

Confirmación 1 - Domingo, 5, 12 y 19 de Noviembre, 2017  
Confirmación 2 - Domingo, 6, 13 y 20 de Noviembre, 2017

All sessions take place in the church at 6:30pm. Students must be registered for confirmation year 1 or 2 to attend. Registrations will be closing as of November 1st. Contact the Religious Education office for more information. Please note: there are no sessions Sunday, October 29 and Monday, October 30, 2017

Todas las sesiones son en la iglesia a las 6:30 p.m. El joven debe estar inscrito para Confirmación 1 o 2 para asistir, ya que a partir del 1 de noviembre se clausura las inscripciones. Comuníquese con la Oficina de Educación Religiosa para mayor información. NOTA: no habrá sesiones el domingo, 29 de octubre y el lunes, 30 de octubre del 2017.

### St. Mother of Teresa of Calcutta Parish Respect Life Ministries Presents “Why Wait???”

Pam Stenzel -Abstinence Advocate & youth expert, will give a dynamic presentation to educate young people on how to handle their relationships with respect and dignity. She will tackle today's tough issues of sex with candor, insight, humor and challenge the young people to get the abstinence advantage. Pam Stenzel is a charismatic motivational speaker that will explain, teach and inspire teens as well as parents.



When: Saturday: November 4, 2017  
Time: 10:00am-12:30pm (Doors open at 9:30am)  
Where: In Worship Center 34750 Whisper Heights Parkway Winchester, CA  
Cost: \$10.00 per person pre-sale \$15.00 at the door  
\*Under 18 must fill out a permission form if not accompanied by parent or guardian.

For more information and to purchase tickets, log on to [www.btocchurch.org](http://www.btocchurch.org) go to Respect Life Ministry page under Ministries. Permission slips are available for minors attending without a parent or guardian.



### Attention: Crafty Crafters

Do you like to sew, knit, crochet, or just make crafts? Why not help our youth ministry by making Christmas crafts for their Christmas Boutique Sale

to be held in December? Those interested in helping in any way or for more information, should contact Angie Aguilera at 951-245-0475. The Youth Ministry will be accepting donations of hand made crafts as well as craft materials such as yarn, baskets, glue sticks, felt, pine cones, candles, and ribbons beginning November 5th. Proceeds will go to help our Youth attend the Steubenville San Diego Youth Conference. Thank you for your support.

### Manualidades Navideñas

Si le gusta coser, tejer, o hacer manualidades, lo invitamos a ayudar el ministerio de jóvenes a hacer decoraciones para su venta de Manualidades Navideñas que se llevara acabo en Diciembre. Si esta interesado o para mas información, por favor de llamar a Angie Aguilera al 951-245-0475. A partir del 5 de Noviembre el Ministerio de Jóvenes estará aceptando artículos hechos a mano y material tal como estambre, canastas, telas, y pegamento termofusibles, velas y mas. Los fondos de este evento serán para ayudar a los jóvenes asistir la Conferencia de Jóvenes Steubenville San Diego. Gracias por su apoyo.

## CATHOLIC PAGE – PAGINA CATOLICA

### **Beloved Marriage Preparation Program**

St. Frances of Rome Catholic Church  
21591 Lemon Street Wildomar, CA 92595

- Experience the deeper meaning of “I Do”, -Finding happiness in Marriage,
- Learn the key role **YOU** play in One of God’s most cherished institutions!
- Experience this and so much more in the “Beloved” Marriage Preparation

January 13, 2018	June 9, 2018
January 20, 2018	June 16, 2018
January 27, 2018	June 23, 2018

**This program is being offered on Saturdays from 8:15 a.m. to 3:30 p.m.**

**Fee is \$50 a couple.**

**Persons must take all 3 Saturdays in the same month to complete the program.**

**Bring a sack lunch.**



Pictured are the St. Frances of Rome pilgrims headed by Fr. James Oropel at the Jordan River in Israel. A total of 44 people, mostly parishioners of our church, joined the pilgrimage to retrace the footsteps of our Lord, Jesus Christ in Israel. They visited other holy sites and/or important places in bible history in Jordan and Turkey for 14 days from Oct. 3 to Oct. 16, 2017. The schedule was hectic, physically demanding and some of the holy sites were emotionally draining. Overall, however, it was fun and spiritually inspiring and satisfying. To top it all, the pilgrimage has raised \$22,403 for the Building Fund! On behalf of Fr. James and tour hosts, Dottie and Ninfa, we would like to say thank you to Adriatic Tours and all tour participants for a very successful pilgrimage. God bless you all!



Fotografiados los peregrinos de Santa Francisca de Roma dirigidos por el Padre James Oropel en el Rio Jordán en Israel. Un total de 44 personas, principalmente feligreses de nuestra iglesia, se unieron a esta peregrinación a retractor los pasos de nuestro Señor, Jesucristo en Israel. Visitaron sitios sagrados y/o lugares importantes de la historia bíblica en Jordán y de Turquía por 14 días del 3 a 16 de octubre, 2017. El itinerario fue físicamente exigente y agitado y muy emocionante ver algunos de los lugares santos. Mas sin embargo y sobre todo fue divertido e espiritualmente inspirante y agradable. ¡Mas que nada, esta peregrinación recaudo \$22,403 para el Fondo de Edificación! En nombre del Padre James y las anfitrionas Dottie y Ninfa, queremos darles las gracias a Adriatic Tours y a todos los participantes por una peregrinación exitosa. ¡Dios bendiga a todos!

## ANNOUNCEMENTS – ANUNCIOS

### TRUNK & TREAT

**Tuesday, October 31, 2017**  
**5:30 p.m.-9:00 p.m.**

**You can help by:**

- Hosting a trunk , food or game booth
- Becoming an event sponsor
- Donating prizes or gift baskets
- Ministries are encouraged to participate!

For additional information please contact  
**Samantha (951) 801-0388** or  
**Lucia Jimenez (951) 837-8744**

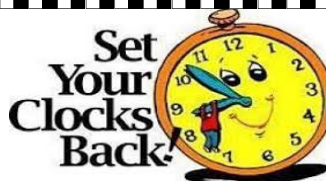
- Trunk or Treat vehicles **MUST** arrive by 4:30 p.m.
- Meet inside the church for blessing at 5:30 p.m.
- Dress like your favorite superhero, favorite saint or biblical character.

• **No Scary Costumes!**

- Food and refreshments will be on sale.



**DAYLIGHT SAVING TIME ENDS**  
 Please remember to set clocks back one hour on Sunday, November 5, 2017. (or before you go to bed on November 4th)



**CAMBIO DE HORA**  
 Por favor recuerde retrasar su reloj una hora el Domingo, 5 de Noviembre. (o antes de irse a dormir el día 4 de Noviembre).

## ANNOUNCEMENTS — ANUNCIOS

On All Souls Day (November 2nd), we honor our deceased loves in a special way by remembering them both on this day with celebration of Holy Mass and all of the Masses throughout the month of November.



Please be reminded to turn in the envelopes and enclose a minimum donation of \$10. Please write legibly so that the priest may be able to read the names.

Please leave your envelope as follows:

1. In the collection basket at Sunday Mass;
2. Bring to the office during business hours.

Thank you.

*May all the Souls of the Faithful Departed Rest in Peace.  
Amen.*

En el Día de Todos los Fieles Difuntos (2 de Noviembre), honramos a nuestros seres queridos en una manera especial recordándolos en la celebración de la Santa Misa y en todas las Misas durante todo el mes de noviembre.

Se les recuerda de entregar los sobres e incluir su mínima donación de \$10 y esté seguro de legiblemente escribir los nombres para que los sacerdotes puedan nombrarlos fácilmente.

Por favor entreguen su sobre de las siguientes maneras:

1. En la canasta de colectas en las Misas del domingo;
2. Dejar su sobre en la oficina durante horas hábiles.

*Que todos las Almas de los Fieles Difuntos Descansen en Paz. Amen.*



### REMEMBERING OUR DECEASED LOVED ONES

For the month of November, we will set an altar in commemoration of our deceased loved ones. You are invited to bring a framed 5 x 7 portrait the week of October 23rd to either the church kitchen or to the parish office. They will be displayed on the Altar of the Deceased.

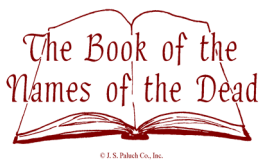
Please be sure that the picture is labeled on the back side with your name and phone number in order to return to the rightful owner. Thank you.



### RECORDANDO A NUESTROS SERES QUERIDOS DIFUNTOS

Para el mes de noviembre, tendremos un altar en conmemoración de nuestros seres queridos difuntos. Usted es invitado a traer su fotografía dentro del marco, tamaño 5 x 7. Estos será puestos en el Altar de los Difuntos.

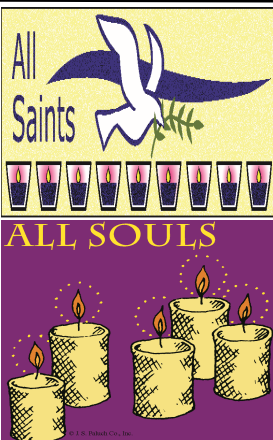
Por favor deje la fotografía/s en la cocina de la iglesia o a la oficina la semana del 23 de octubre. Esté seguro de identificar la fotografía en la parte trasera del marco con su nombre y numero de teléfono, para así poder regresar la foto su dueño. Gracias



The Book of the Names of the Dead will be placed near the altar. You are welcome to write the name(s) of your beloved faithful departed in the book.



El Libro de Nombres de los Fieles Difuntos estará puesto cerca del altar. Se le invita a que escriba el nombre o nombres de sus seres queridos difuntos.



### ALL SAINTS DAY *(Holy Day of Mass Obligation)*

Wednesday, November 1st

8:00 a.m. m English Mass  
7:00 p.m. Bilingual Mass

### ALL SOULS DAY

Thursday, November 2nd  
8:00 a.m. English Mass



### DÍA DE TODOS LOS SANTOS *(Día de precepto)*

Miércoles, 1ro de Noviembre  
8:00 a.m. Misa en Ingles  
7:00 p.m. Misa Bilingüe

### DÍA DE LOS FIELES DIFUNTOS

Jueves, 2 de Noviembre  
8:00 a.m. Misa en Ingles



## TITHING and OFFERING – DIEZMO y OFRENDA

Being conscientious to the needs of our parish, effective July 1, 2017, a portion of our weekly tithing is restricted and will go directly to the following accounts/ministries:

Week 1	Elsinore Valley Pregnancy Center	\$1,000
Week 2	Fish & Loaves	\$500
	A.L.M.S.	\$500
Week 3	Youth Ministry	\$1,000
Week 4	Maintenance	\$1,000

**Thank you, St. Frances of Rome parishioners, for your generous donations!**

Siendo consciente de las necesidades de nuestra parroquia, efectivo el 1 de julio del 2017, una porción de nuestro diezmo semanal ira directamente a las siguientes cuentas/ministerios:

Primera Semana:	Centro de Recursos Valle de Lake Elsinore	\$1,000
Segunda Semana:	Fish & Loaves	\$500
	A.L.M.S.	\$500
Tercera Semana:	Ministerio Juvenil	\$1,000
Cuarta Semana:	Mantenimiento	\$1,000

**¡Gracias feligreses de Santa Francisca de Roma por sus generosas donaciones! !**

### SUNDAY FOOD SALE REPORT — REPORTE de VENTA de COMIDA del DOMINGO

We are pleased to report the proceeds for the Sunday food sales. As agreed, the ministries will donate at least 75% of the gross proceeds to the Building Fund. This is a huge commitment from the ministries. Let us show our gratitude and appreciation for all their efforts, dedication and sacrifices by supporting the Sunday food sales.

Estamos contentos de reportar las ganancias de las ventas de comida del Domingo. De acuerdo con los ministerios, ellos darán el 75% de las ganancias al Fondo de Edificación.

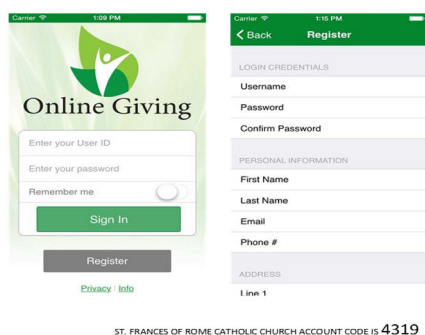
Este es un gran compromiso de cada uno de los ministerios. Demostremos nuestro agradecimiento por todos sus esfuerzos, dedicación y sacrificios apoyándoles en las ventas de comida del Domingo.

<u>DATE</u>	<u>MINISTRY</u>	<u>GROSS PROCEEDS</u>	<u>DONATION TO BUILDING FUND</u>
Balance Carried Forward		\$ 20,313.47	\$16,536.78
October 8, 2017	Grupo de Oración	\$1,762.73	\$1,322.05
October 15, 2017	Living the Eucharist	\$1,619.75	\$1,214.81
October 22, 2017	Altar Society	\$858.53	\$858.53
	<b>TOTAL</b>	<b>\$24,554.48</b>	<b>\$19,932.17</b>



The Online Giving App provides a convenient way for you to make one time or recurring financial contributions to St. Frances of Rome Catholic Church. Parishioners can use bank accounts or credit cards and can manage their profile and giving history from the app.

Download the app from AppStore or Google play by searching "Online Giving"



St. Frances of Rome now provides Online Giving—a convenient and safe way to make a one-time or recurring donation. Getting started is easy—just visit our website, [www.sfrome.com], and click our **Online Giving** link. When you participate, your gift will be securely transferred into the parish bank account. And you won't have to remember to write a check or stop by the ATM on Sundays!

*Nuestra parroquia de Sta. Francisca de Roma ahora proporciona un servicio fácil y seguro para que usted haga sus donaciones en línea (vía internet) puede donar periódicamente o hacer un donativo fijo. Empezar es muy fácil, simplemente visite nuestro sitio web: [www.sfrome.com](http://www.sfrome.com) y haga clic en nuestro enlace de **Donaciones en Línea**. ¡Cuando participe, su donación será transferida directamente a la cuenta bancaria de la parroquia y no habrá necesidad de recordar escribir un cheque o ir al cajero automático los Domingos!*

Ads

**DO NOT USE  
THIS PAGE!**

Ads

**DO NOT USE THIS  
PAGE!**



## Building Project Prayer

Almighty Father,

We are grateful to you for our existing worship center. We are also grateful and indebted to all the generous people over the years, especially the generation that founded this community some 130 years ago. We are grateful to have the opportunity to continue your work by building our future church for our children and this growing community.

Lord, teach us true generosity that we will be the first to give, for all we have is yours. Help us to give wholeheartedly. Touch our hearts to not be afraid to give, for you take care of our needs and bless us with infinite rewards on earth and in Heaven.

Through the intercession of St. Joseph, the carpenter, and St. Frances of Rome, our patron saint, help us to achieve our dream to build our future church, a space set apart from the mundane, solely dedicated to meet the divine, so that we are drawn to a more contemplative and deeper experience of you.

We ask this through Christ our Lord. Amen.

## Oración para el Proyecto de Construcción de la Iglesia

Dios Padre Todopoderoso,

Te damos gracias por nuestra actual parroquia; así como agradecemos a la generosidad de todas las personas, especialmente a la generación que fundó esta comunidad hace más de 130 años y con las cuales nos sentimos en deuda. Estamos muy agradecidos de tener la oportunidad de continuar tu trabajo por medio de la construcción de nuestra futura Iglesia para los niños y la comunidad creciente.

Señor, enséñanos la verdadera generosidad para ser los primeros en dar, pues todo lo que tenemos es tuyo. Ayúdanos a dar con alegría de corazón. Toca nuestros corazones para no temer dar, y, así, tu cuides de nuestras necesidades y nos bendigas con tus infinitas bondades aquí en la tierra y en el cielo.

Que, a través de la intercesión de San José, el carpintero y nuestra patrona Santa Francisca de Roma, nos ayudes a cumplir nuestro sueño de edificar nuestra futura Iglesia, un espacio apartado de lo mundano dedicado únicamente a conocer tu divinidad, de tal manera que lleguemos a una profunda y contemplativa experiencia de tu presencia.

Todo esto te lo pedimos en el nombre de Cristo Jesús, nuestro Señor. Amen.

**Weekly Offering**



© J. S. Paluch Co., Inc.

### **STEWARDSHIP OF OUR TREASURE**

*“Each one must give as he has decided in his heart, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver.” — 2 Corinthians 9:7*

**Ofrenda semanal**



© J. S. Paluch Co., Inc.

**Oct. 14-15, 2017**

Envelope: \$ 5,806.75

Plate: \$ 4,729.29

**Total: \$ 10,536.04**



**Building Fund Report as of September 30, 2017**

*Informe del Fondo de Edificación del 30 de Septiembre del 2017*

**\$ 2,790,508.16**

**Oct. 21-22, 2017**

Envelope: \$ 7,091.25

Plate: \$ 4,309.14

**Total: \$ 11,400.39**



**On-Line Giving 10/16/17 through 10/22/17**

Offertory: \$ 802.00

Maintenance: \$ 20.00

Building Fund: \$ 70.00

*“Cada uno de según lo decidió personalmente, y no de mala gana o a la fuerza, pues Dios ama al que da con alegría.” — 2 Corintios 9:7*